

## Codsiga Kaalmada Dhaqaalaha

### BARNAAMIJKA KAALMADA DHAQAALE

Kaqayb ahaan himiladayada, Metro Health waxa ka go'an inay bulshadeena siiso daryeel caafimaad oo tayo leh, iyo daawaynta bukaanadeena oo dhan si sharaf leh, naxariis leh oo qaddarin leh.

Barnaamijkayaga Kaalmada Dhaqaale wuxuu bixiyaa adeegyo bilaa lacag ah, ama qiime-dhimis wayn ayuu u sameeyaa, bukaanada mutaystay ee aan awoodi karin inay iska bixiyaan kharashka qayb ahaan ama dhammaan daryeelkooda. Barnaamijkayaga Kaalmada Dhaqaale wuxuu bixiyaa qiime-dhimis gaadhaysa ilaa boqolkiiba 100 khidmadaha cusbitaalka/dhakhtarka buuxiya tilmaamaha mutaysiga dhaqaalaha.

Markaad codsanayso Kaalmada Dhaqaale, wada-shaqayntaada ayaa loo baahan yahay marka la eego bixinta macluumaadka iyo waraaqaha xoojinta ah ee daruuriga u ah inaanu qaadato go'aan caddaalad ah wakhtiga ku habboon. Haddii macluumaad dhammaystiran oo sax ah aanad bixin, codsigaaga waxa laga yaabaa in la diido iyada oon dib-u-eegis dheeraad ah lagu samayn, xaaladdaas oo adiga lagaa fili doono inaad iska bixiso qaanta lagugu leeyahay oo dhan.

Iyadoo la eegayo xasaasinimada codsiyadan, dhammaan xidhiidhka lala yeesho bukaanka ama xubnaha qoyska si adag ayaa qarsoodi looga dhigi iyo waliba qaabku haboon.

Waad ku mahadsan tahay u-doorashada Metro Health aad u dooratey daryeelka baahiyahaaga caafimaadka. Waxa sharaf noo ah inaanu ka shaqayno daryeelka baahiyaha caafimaad ee bulshadeena!

*Nuqullada foomkan codsigaan waxa lagu heli karaa Ingiriisi, Isbaanish, Carabi, Boosniyaan, Barmiis, Shiineeska-Mandariinka, Nibaali, Kinyarawanda, Kuriyaan, Sawaaxili iyo Fiitnaamis*



Codsiga Kaalmada Dhaqaalaha waxa lagu siinayaa inaad dhammaystirto si aanu markaa u go'aamin karno haddii aad u-qalantid Barnaamijka Kaalmada Dhaqaale.

## DHAMMAYSTIRKA FOOMKAN MA DAMMAANAD QAADAYO MUTAYSI

Haddii aanad dhammaystirin codsigaan ama haddii aad soo celiso adiga oon soo raacin waraaqaha xoojinaya ee la codsaday, awood u yeelan mayno inaanu go'aamino inaad u-qalantid Barnaamijka Kaalmada Dhaqaalaha. Xaaladdaas, adiga ayaa ka masuul ka noqon doona wixii lagugu leeyahay oo dhan.

Haddii aad caawimo u baahan tahay dhammaystirka foomkan ama soo ururinta waxyaalaha xoojinaya, fadlan kala xidhiidh Wakiilka Adeegga Macmiilka Metro Health [616-252-7110](tel:616-252-7110) ama [1-800-968-0051](tel:1-800-968-0051).

Si aanu u go'aamino inaad u-qalantid Barnaamijka Kaalmada Dhaqaalaha, fadlan soo celi waraaqaha xoojinaya ee soo socda oo bushqaddan oo dhammaystiran la socoto;

- ✓ Nuqul aqoonsi sawir leh (shatiga dirawalka gobolka/aqoonsiga gobolka).
- ✓ Foomka 1040 ee cashuur celinta dakhliga fadaraalka ee sanadkii tagey, iyo dhammaan Foomamka W-2 iyo/ama 1099.
- ✓ Waraaqaha mushaharka labadii toddobaad ee u dambeeyey oo leh wadaraha bilawgii ilaa hadda, ama waraaqaha mushaharka labadii bilood ee u dambeeyey oo aan lahayn wadaraha bilawgii ilaa hadda (haddii lagu bixiyey lacag cad bilaa waraaq, bixin xaqiijin qoraal ah oo ka socota loo-shaqeeyaha).
- ✓ Caddaynta dakhliga ka yimid meelaha kale oo dhan sida magdhawga shaqo la'aanta, dakhliga naafada, dakhliga kirada, lacagta hawlgabka, gunooyinka, dulsaarka, iwm.
- ✓ Haddii aad hadda hesho dheefaha Sooshiyaal Sikiyuuriti, nuqul ah warqadda "xaddiga dheeftaada".
- ✓ Nuqullada bayaanada bangiga ee xisaabaha jeekinka, kaydinaha, shahaadooyinka lacag dhigaalada, iwm. ee labadii bilood ee u dambeeyey.
- ✓ Nuqul ah qaanta laydhka/biyaha iwm, taleefanka, ama tilifishanka lacagta ah oo hadda ah oo ka socda guriga aad deggan tahay.
- ✓ Haddii aad arday tahay, liiska buundooyinka/kalaasyada simistarka hadda iyo nuqul ah aqoonsigaaga ardaynimo.
- ✓ Haddii aad ku sheegto dakhli \$0 ah bogga soo socda, Bayaan Xoojin oo dhammaystiran (dhammaadka foomka) oo ka socda qof kasta oo ku siiya taageero ama qoyskaaga.

🔑 OGOW: Magaca ka muuqda aqoonsiga sawirka leh ee bukaanku waa inuu la mid noqdaa magaca ka muuqda waraaqaha mushaharka iyo foomamka cashuurta.

**Fadlan u soo celi codsigan la dhammaystiray iyo waraaqaha xoojinaya ee la codsaday sida ugu dhakhsaha badan. Codsiga dib loo eegi maayo ilaa dhammaan waraaqaha xoojinaya ee loo baahan yahay la dhiibo.**

Fadlan kala xidhiidh Wakiilka Adeegga Macmiilka Metro Health lambarka sare si aad uga qabsato ballan waraysi toos ah ama taleefan.

***Xeerka Dhawrista Bukaanka iyo Daryeel Raqiis ah wuxuu dhigayaa dhammaan dadka oo dhan inay lahaadaan caymis caafimaad laga bilaabo Janaayo 1, 2014. Wakiilkayaga Metro ayaa ku siin doona macluumaadka sida aad u dalban karto caymiska caafimaadka adigoo maraya isdhaafsiga caymiska fadaraalka "[www.marketplace.gov](http://www.marketplace.gov)" kaana caawin kara habsocodka isqorista.***



**CODSIGA KAALMADA DHAQAALAHA**

FADLAN DAABAC – HUBI INAAD BIXISO DHAMMAAN MACLUUMAADKA LA CODSADAY

Magaca Bukaanka: \_\_\_\_\_ Taariikhda Dhalashada Bukaanka: \_\_\_\_\_

Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti ee Bukaanka: \_\_\_\_\_

Magaca Lammaanaha: \_\_\_\_\_ Taariikhda Dhalashada Lammaanaha: \_\_\_\_\_

Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti ee Lammaanaha: \_\_\_\_\_

Taleefanka: \_\_\_\_\_ Lambarka Xisaabta Bukaanka: \_\_\_\_\_

Cinwaanka Jidka: \_\_\_\_\_ Apt. \_\_\_\_\_

Magaalada: \_\_\_\_\_ Gobolka: \_\_\_\_\_ Sib Koodhka: \_\_\_\_\_

Xubnaha Qoyska (Ku-tiirsanayaasha cashuurta sharciga ah) Xaasle \_\_\_\_ Doob \_\_\_\_ La Furay \_\_\_\_ Carmal \_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Magaca: \_\_\_\_\_ Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti \_\_\_\_\_ Da'da: \_\_\_\_\_

Haddii aanu dakhli jirin, yaa ku taageera? \_\_\_\_\_

Xidhiidhka: \_\_\_\_\_ Lambarka Taleefanka: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

Kharashka khuseeya:

Lacagta Caymiska Caafimaadku Qaado: \$	Qaamaha/Kharashka Caafimaadka: \$
----------------------------------------	-----------------------------------

**Codsiga Kaalmada Dhaqaal (Sii socda)**

Miyey xubin qoyska ka tirsan ka heshaa wax dakhli ah shaqo ama iskii-ushaqaystaa? Haddii ay iskaa ushaqaysato, ku dar bayaanka macaashka iyo khasaaraha ama nuqul ah cashuur celintii sannadkii u dambeeyey. [ ] Haa [ ] Maya Haddii ay haa tahay, dhammaystir waxa soo socda	Wadarta Dakhliga Bishii Kahor Kajarisayada
Qofka Shaqaynaya	\$
Qofka Shaqaynaya	\$

Dakhliga kale ee aad haysato. Ku dar dakhliga dhammaan xubnaha qoyska. Shay kasta waa in la dhammaystiro.			
NOOCA DAKHLIGA	Sax Saar Haa/Maya	XADDIGA BISHII	KA UU DAKHLIGIISA YAHAY
Dheefaha Sooshiyaal Sikiyuuriiti (RSDI)	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Dakhliga dheeraadka ah ee dadka waa wayn ama naafada ah I (SSI)	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Dheefaha Hawlgabka ama Lacagta Hawlgabka	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Dheefaha ruugcaddaaga	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Dheefaha Naafada	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Dakhliga Kirada	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Magdhawga Shaqaalaha	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Taageerada Ilmaha ama Masruufka	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Magdhawga Shaqo La'aanta	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Qoontaymaha Milatariga	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Waddaagga/Qaybsanida macaashka kaasinada	[ ] Haa [ ] Maya	\$	
Wax kale	[ ] Haa [ ] Maya	\$	

Hantida aad leedahay: Ku dar hantida dhammaan xubnaha qoyskaaga. Shay kasta waa in la dhammaystiro. **Lifaaq dhammaan caddaymaha xoojinta.**

NOOCA HANTIDA	Sax saar Haa/Maya	QIIMAHA HANTIDA
Lacagta la hayo, ee sanduuqa dhigaalka badbaadada ama sanduuqa kaydka bukaanka	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Xisaabaha Kaydinaha, Jeekinka, ama Kiridh Yuuniyoon	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Guriga, Hantida Ma-guurtada Noloshaha, Kirada Noloshaha	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Hantida Ma-guurtada (ee aan gurigaaga ahayn)	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Daynta guryaha, heshiiska dhulka ama daymaha kale ee lagu leeyahay xubinta qoyska	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Curaaraha kaydimaaha ama maalgalinaha suuqa lacagta	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Maalgalinaha badeecada ama kuwa la wadaaggo	[ ] Haa [ ] Maya	\$
**IRA, KEOGH, 401K, 403b ama xisaabaha magdhawga dib dhacay	[ ] Haa [ ] Maya	\$
**IRA/401K/403b Cigaabta macluumaadka la bixista xilliga hore		
Taariikhda ay bilaabantay bixinta taageerada/ kaqaybqaadashada IRA, 401K, 403b, KEOGH, ama xisaabaha magdhawga dib dhacay	Taariikhda:	
Caymiska Noloshaha (noloshaha dhan)		\$
Gunada	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Baabuurta Yaryar, Baabuurta Waawayn, Doonyaha, Mootooyinka, Gaadiidka kale (mid kasta gaar u qor)	[ ] Haa [ ] Maya	\$ _____
Fadlan sheeg sancada, nooca, sannadka, iyo inta uu socday mid kastaa.	[ ] Haa [ ] Maya	\$ _____
	[ ] Haa [ ] Maya	\$ _____
Shahaadooyinka lacag Dhigaalka (C.D.) ama shahaadooyinka kaydimaaha	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Tarast Fan	[ ] Haa [ ] Maya	\$
Ma bixisay kharash caafimaadka oo ka badan 7.5% dakhligaaga guud ee la hagaajiyey sannadkan?	[ ] Haa [ ] Maya	
Xabaalaha	[ ] Haa [ ] Maya	

**CADDAYN**

Waxaan caddaynayaa in macluumaadka aan ku bixiyey codsigan iyo waraaqaha xoojinta ee loo baahan yahay ay run iyo sax yihiin inta aan ogohay. Waxaan codsan doonaa wixii kaalmo fadaraal, gobol ama deegaan ah ee laga yaabo inaan mutaystay si la iiga caawiyo bixinta lacagta daryeelkayga caafimaadka. Waan fahamsanahay in macluumaadka la bixiyey laga yaabo inay xaqiijiso Metro Health Hospital, waxaanan oggolahay Metro Health Hospital inay la xidhidho dhinacyada saddexaad si ay u xaqiijiso saxsanaanta macluumaadka aan bixiyey. Waan fahamsanahay in, haddii si ulakac ah aan u bixiyo macluumaad aan sax ahayn ama aan dhammaystirnayncodsigan, laga yaabo inaan mutaysan waayo kaalmada dhaqaale, wixii kaalmo dhaqaale la oggolaaday laga noqon karo, oo aan anigu ka masuul noqon doono bixinta lacagta qaamahayga caafimaad.

Saxeexa Dalbadaha \_\_\_\_\_ Taariikhda Codsiga \_\_\_\_\_

Dalabkaaga dhammaystiran iyo waraaqaha xoojinaya waxa lagu gudbin karaa:

- Iyadoo gacanta aad ugu gayso:
  - Wakiil Metro Health
  - La-taliyaha Dhaqaalaha ama Qasnajiga Metro Health Hospital Lobby ama Miiska Diiwaangalinta/Xaadirinta.
- U dirista agabka Metro Health Hospital, Laga helo: Customer Service, PO Box 913 Wyoming, MI 49509-0913
- Adiga oo agabka iimeyl ugu dira [CustomerService@metrogr.org](mailto:CustomerService@metrogr.org).

**BAYAANKA XOOJINTA**

Haddii aad sheegto dakhli bileed ah \$0, fadlan Bayaanka Xoojinta ha buuxiyo qofka/dadka caawiya adiga iyo/ama qoyskaaga. Xaaladaha kale o dhan, ka bood qaybtan.

**Bayaanka Xoojinta**

(Waxa dhammaystiraya qofka siinaya taageerada dalbadaha)

Daabaca Magaca oo Dhammaystiran: \_\_\_\_\_ # Taleefanka ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

Cinwaanka: \_\_\_\_\_

Jidka \_\_\_\_\_ Magaalada \_\_\_\_\_ Gobolka \_\_\_\_\_ Sib Koodhka \_\_\_\_\_

Lambarka Sooshiyaal Sikiyuuriti: \_\_\_\_\_ Taariikhda Dhalasho: \_\_\_\_\_

Waxa i sheegay dalbadaha inaan taageero dhaqaale siiyo. Hoos waxa ah liiska adeegyada ama taageerada aan siiyo dalbadaha.

---

---

---

---

---

---

---

---

Waxaan halkan ku caddaynayaa oo aan xaqiijinayaa in dhammaan macluumaadka sare ay run iyo sax yihiin inta aan ogahay. Waan fahamsanahay in saxeexaygu aanu iga dhigi doonin mid dhaqaale ahaan ka masuul ah khidmadaha caafimaadka bukaanka.

Saxeexa: \_\_\_\_\_

\*\*\* Fadlan ku lifaaq caddayn degganaansho, sida nuqul qaanta laydhka/biyaha iwm, oo uu cinwaankaaga wakhtigan ku qoran yahay, oo ku taariikhaysan 60 maalmood gudahood laga bilaabo taariikhda adeegga cusbitaalka.